# SVENSK STANDARD SS-EN 61204-3



	Fastställd	Utgåva	Sida	Ingår i
Svenska Elektriska Kommissionen, SEK	2001-06-29	1	1 (1+39)	SEK Översikt 96

© Copyright SEK. Reproduction in any form without permission is prohibited.

# Strömförsörjningsdon med likströmsutgång, för anslutning till lågspänning – Del 3: Elektromagnetisk kompatibilitet (EMC)

Low voltage power supplies, d.c. output – Part 3: Electromagnetic compatibility (EMC)

Som svensk standard gäller europastandarden EN 61204-3:2000. Den svenska standarden innehåller den officiella engelska språkversionen av EN 61204-3:2000.

### Nationellt förord

Europastandarden EN 61204-3:2000

består av:

- europastandardens ikraftsättningsdokument, utarbetat inom CENELEC
- IEC 61204-3, First edition, 2000 Low voltage power supplies, d.c. output -Part 3: Electromagnetic compatibility (EMC)

utarbetad inom International Electrotechnical Commission, IEC.

Denna standard är fastställd av Svenska Elektriska Kommissionen, SEK, som också kan lämna upplysningar om **sakinnehållet** i standarden. Postadress: SEK, Box 1284, 164 29 KISTA *Telefon*: 08 - 444 14 00. *Telefax*: 08 - 444 14 30 *E-post*: sek@sekom.se. *Internet*: www.sekom.se

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

# EN 61204-3

December 2000

ICS 29.200;33.100

English version

# Low voltage power supplies, d.c. output Part 3: Electromagnetic compatibility (EMC) (IEC 61204-3:2000)

Alimentations basse tension, sortie continue Partie 3: Compatibilité électromagnétique (CEM) (CEI 61204-3:2000) Stromversorgungsgeräte für Niederspannung mit Gleichstromausgang Teil 3: Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) (IEC 61204-3:2000)

This European Standard was approved by CENELEC on 2000-11-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

# CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

© 2000 CENELEC - All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC members.

## Foreword

The text of document 22E/75/FDIS, future edition 1 of IEC 61204-3, prepared by SC 22E, Stabilized power supplies, of IEC TC 22, Power electronics, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 61204-3 on 2000-11-01.

The following dates were fixed:

-	latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop) 2001-08-01
-	latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn	(dow) 2003-11-01
Ar	nnexes designated "normative" are part of the body of the standard.	

Annexes designated "informative" are given for information only. In this standard, annexes A, F and ZA are normative and annexes B, C, D, E, G, H and I are informative. Annex ZA has been added by CENELEC.

## **Endorsement notice**

The text of the International Standard IEC 61204-3:2000 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

# Annex ZA

#### (normative)

# Normative references to international publications with their corresponding European publications

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

Publication	Year	Title	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 60050-121	1998	International Electrotechnical Vocabulary Part 121: Electromagnetism	-	-
IEC 60050-131	1978	Chapter 131: Electric and magnetic circuits	-	-
IEC 60050-151	1978	Chapter 151: Electrical and magnetic devices	-	-
IEC 60050-161	1990	Chapter 161: Electromagnetic compatibility	-	-
IEC 60050-551	1998	Part 551: Power electronics	-	-
IEC 60146-1-1	1991	Semiconductor convertors - General requirements and line commutated convertors Part 1-1: Specifications of basic requirements	EN 60146-1-1	1993
IEC 60664-1 (mod)	1992	Insulation coordination for equipment within low-voltage systems Part 1: Principles, requirements and tests	HD 625.1 S1 + corr. November	1996 1996
IEC 61204 (mod)	1993	Low-voltage power supply devices, d.c. output - Performance characteristics and safety requirements	EN 61204	1995
IEC 61000-3-2 (mod)	2000	Electromagnetic compatibility (EMC) Part 3-2: Limits - Limits for harmonic current emissions (equipment input current up to and including 16 A per phase)	EN 61000-3-2	2000
IEC 61000-3-3	1994	Part 3-3: Limits - Limitation of voltage fluctuations and flicker in low-voltage supply systems for equipment with rated current up to and including 16 A	EN 61000-3-3 + corr. July	1995 1997
IEC 61000-4-2	1995	Part 4-2: Testing and measurement techniques - Electrostatic discharge	EN 61000-4-2	1995
A1	1998		A1	1998

Page 4 EN 61204-3:2000

Publication	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 61000-4-3 (mod)	1995	Part 4-3: Testing and measurement techniques - Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test	EN 61000-4-3	1996
IEC 61000-4-4	1995	Part 4-4: Testing and measurement techniques - Electrical fast transient/burst immunity test	EN 61000-4-4	1995
IEC 61000-4-5	1995	Part 4-5: Testing and measurement techniques - Surge immunity test	EN 61000-4-5	1995
IEC 61000-4-6	1996	Part 4-6: Testing and measurement techniques - Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields	EN 61000-4-6	1996
IEC 61000-4-11	1994	Part 4-11: Testing and measurement techniques - Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests	EN 61000-4-11	1994
CISPR 11 (mod)	1997	Industrial, scientific and medical (ISM) radio-frequency equipment - Radio disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55011	1998
CISPR 14-1	2000	Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus Part 1: Emission	EN 55014-1	2000
CISPR 16-1	1999	Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods Part 1: Radio disturbance and immunity measuring apparatus	-	-
CISPR 22 (mod)	1997	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55022 + corr. August	1998 1999
ISO/IEC Guide 25	1990	General requirements for the competence of calibration and testing laboratories	-	-

# CONTENTS

#### Clause

1	Scop	e and object	11	
2	Normative references			
3	Term	s and definitions	17	
4	Appli	cability of tests to different PSU technologies	23	
5	General requirements and test conditions			
	5.1 General requirements		25	
	5.2	Test conditions	25	
6	Emis	sion requirements	25	
	6.1 Limits in defined environments			
	6.2	Low frequency phenomena (f < 9 kHz; a.c. input only)	29	
	6.3	High frequency conducted phenomena	31	
	6.4	High frequency radiated phenomena	31	
7	Immu	unity requirements	35	
	7.1	Performance criteria	35	
	7.2	Basic immunity requirements, high frequency disturbances	37	
8	Conf	igurations and combinations of power supplies	47	
	8.1	Modular PSUs	47	
	8.2	Power supply systems	47	
	8.3	Power supply installations	47	
	8.4	Distributed power supplies	47	
	8.5	Power supplies in parallel or in series	47	
9	Powe	er supply families	47	
10	Statis	stical aspects	49	
11	Safe	ty aspects	49	
12	Test	report	49	
Anr	nex A	(normative) Guidelines on the classification of PSUs	51	
Anr	nex B	(informative) Commutation notches	55	
Anr	nex C	(informative) Calculation and simulation of the input current harmonics	57	
Δnr		(informative) Special consideration for d.c. inputs	50	
Δnr		(informative) Critical frequency for high frequency nower measurement	65	
Anr		(mormative) Childelines on power supply families	67	
Am		(informative) Guidelines on power supply families	74	
Anr	iex G	(informative) Summary of classification of environments and limits	/1	
Anr	nex H	(Informative) Emission Limits	73	
Anr dist	nex I ( urban	informative) Explanatory remark for applying criterion B for continuous ce phenomena (see 7.1)	75	

Pa	age
Figure 1 – Test set-up for the measurement of disturbance power	35
Table 1 – Applicability of tests	23
Table 2 – Criteria to prove the performance of a PSU against EM disturbances	37
Table 3 – Immunity – Enclosure port	39
Table 4 – Immunity – Ports for signal lines and control lines	39
Table 5 – Immunity – DC input and output power ports	41
Table 6 – Immunity – AC input power ports	41
Table 7 – Immunity – Enclosure port	43
Table 8 – Immunity – Ports for signal lines and control lines	43
Table 9 – Immunity – DC input and output power ports	45
Table 10 – Immunity – AC input power ports	45
Table A.1 – Classification of power supplies and the relevant EMC standards	53
Table D.1 – Immunity – DC input power ports – Input category a)	61
Table D.2 – Immunity – DC input power ports – Input category b)	61
Table D.3 – Immunity – Enclosure port – Input categories a and b	63
Table G.1 – Summarized classification of environments and limits	71
Table H.1 – Limits of mains terminal disturbance voltage (a.c. input port)	73
Table H.2 – Limits for electromagnetic radiation/interference power disturbance(all field strength limits refer to quasi-peak measurements)	73

### LOW VOLTAGE POWER SUPPLIES, DC OUTPUT –

### Part 3: Electromagnetic compatibility (EMC)

#### 1 Scope and object

This part of IEC 61204 specifies electromagnetic compatibility (EMC) requirements for power supply units (PSUs) providing d.c. output(s) up to 200 V at a power level of up to 30 kW, operating from a.c. or d.c. source voltages of up to 600 V.

The devices are for free-standing operation or for use in other equipment when used with adequate electrical and mechanical protection.

For certain specialized industrial PSUs, for example in the chemical and metallurgical industry, other product EMC standards may exist. In this case these standards can be used as an alternative.

Since many PSUs are used as components of larger units which are covered by different EMC standards, a classification of power supplies and the applicability of the relevant EMC standards is given in items a) and b) below. Further guidelines on classification are given in annex A.

a) Power supplies intended for free-standing operation (individual apparatus).

This part of IEC 61204 is applicable to PSUs developed as a unit with a direct function and sold on the market as a stand-alone unit.

b) Component power supplies

These can be divided into two categories:

1) Component power supplies considered as equivalent to apparatus.

This part of IEC 61204 is applicable to this category of component PSUs. These PSUs are considered to be apparatus with respect to their EMC requirements, for example those PSUs intended for use in installations or sold to the general public, cases where no further EMC tests are anticipated. This does not include PSUs sold as spares for repair which have been tested as part of an overall equipment.

2) Component power supplies intended for a professional assembler/installer

This part of IEC 61204 is applicable to this category of power supplies only as an aid to specify relevant EMC requirements in order that various end product standards may be met.

These are component power supplies that are intended for incorporation into a final product by a professional assembler. These products may be sold to a professional assembler or placed on the market for specialized distribution and use. In neither case do they perform in themselves a direct function for the user of an end-product. Further EMC tests of the assembly are assumed.

NOTE After incorporation into a final product, the emission values can be altered (e.g. because of modified earth connections).

The object of this part of IEC 61204 is to define EMC limits and test methods for PSUs. It includes limits for electromagnetic emissions which may cause interference to other electronic equipment (e.g. radio receivers, measuring and computer devices), as well as electromagnetic immunity limits for continuous and transient conducted and radiated disturbances including electrostatic discharges.

This part of IEC 61204 defines the minimum electromagnetic compatibility requirements for PSUs.

To comply with this part of IEC 61204, no additional EMC tests are required or necessary beyond those stated here.

#### 2 Normative references

The following normative documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of IEC 61204. For dated references, subsequent amendments to, or revisions of, any of these publications do not apply. However, parties to agreements based on this part of IEC 61204 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the normative documents indicated below. For undated references, the latest edition of the normative document referred to applies. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

IEC 60050-121, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Part 121: Electromagnetism

IEC 60051(131), International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 131: Electric and magnetic circuits

IEC 60050(151), International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 151: Electrical and magnetic devices

IEC 60050(161), International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 161: Electromagnetic compatibility

IEC 60050-551, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Part 551: Power electronics

IEC 60146-1-1, Semiconductor convertors – General requirements and line commutated convertors – Part 1-1: Specifications of basic requirements

IEC 60664-1, Insulation coordination for equipment within low-voltage systems – Part 1: Principles, requirements, tests

IEC 61204, *Low-voltage power supply devices, d.c. output – Performance characteristics and safety requirements* (future IEC 61204-2)

IEC 61000-3-2, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 3: Limits – Section 2: Limits for harmonic current emissions (equipment input current  $\leq$ 16 A per phase) \*

<sup>\*</sup> There is a consolidated edition 1.2 (1998) that includes IEC 61000-3-2 (1995), and its amendment 1 (1997) and its amendment 2 (1998).